

**DISCRETE SUBGROUPS OF  $SL_n(\mathbf{R})$   
GENERATED BY LATTICES IN  
HOROSPHERICAL SUBGROUPS**

HEE OH

Abstract - We show that a discrete subgroup of  $SL_n(\mathbf{R})$  generated by lattices in two opposite minimal horospherical subgroups is an arithmetic subgroup and we determine which arithmetic subgroups can occur in this way.

**SOUS-GROUPES DISCRETS DE  $SL_n(\mathbf{R})$   
ENGENDRÉS PAR DES RÉSEAUX DE  
SOUS-GROUPES HOROSPHERIQUES**

**Résumé** - *Nous montrons qu'un sous groupe discret de  $SL_n(\mathbf{R})$  engendré par des réseaux dans deux sous-groupes horosphériques minimaux opposés est*

Typeset by  $\mathcal{A}\mathcal{M}\mathcal{S}$ -TEX

*un sous-groupe arithmétique et nous déterminons les sous-groupes arithmétiques engendrés de cette façon*

.

**Version française abrégée** - Un groupe algébrique  $G \subset GL_n(\mathbf{C})$  est défini sur  $\mathbf{Q}$  si un ensemble de polynômes sur  $M_n(\mathbf{C})$  définissant le groupe  $\tilde{G}$  peut être choisi de telle sorte que leurs coefficients soient dans  $\mathbf{Q}$ . Dans ce cas, soient  $G(\mathbf{Z})$  le sous-groupe  $\{g \in G \mid g, g^{-1} \in GL_n(\mathbf{Z})\}$  et  $G(\mathbf{R}) = G \cap GL_n(\mathbf{R})$ . Une  $\mathbf{Q}$ -forme d'un  $\mathbf{R}$ -groupe algébrique  $G$  est une paire  $(\tilde{G}, f)$  où  $\tilde{G}$  est groupe algébrique défini sur  $\mathbf{Q}$  et  $f$  un isomorphisme  $\tilde{G} \rightarrow G$  défini sur  $\mathbf{R}$ . Etant donné une  $\mathbf{Q}$ -forme  $(\tilde{G}, f)$ , nous dénotons  $f(\tilde{G}(\mathbf{Q}))$  par  $G(\mathbf{Q})$  et  $f(\tilde{G}(\mathbf{Z}))$  par  $G(\mathbf{Z})$ ; un sous-groupe de  $G(\mathbf{R})$  commensurable à  $G(\mathbf{Z})$  est appelé un sous-groupe arithmétique de  $G(\mathbf{R})$ . Si un  $\mathbf{R}$ -sous-groupe

$H$  est tel que  $f^{-1}(H)$  est un  $\mathbf{Q}$ -sous-groupe de  $\tilde{G}$ , nous disons que  $H$  est défini sur  $\mathbf{Q}$  et dénotons  $H \cap G(\mathbf{Z})$  par  $H(\mathbf{Z})$ . Un sous-groupe unipotent de  $G(\mathbf{R})$  pour un  $\mathbf{R}$ -groupe algébrique semi-simple  $G$  est appelé *horosphérique* s'il est le groupe des  $\mathbf{R}$ -points du radical unipotent d'un sous-groupe parabolique défini sur  $\mathbf{R}$ . Deux sous-groupes horosphériques sont appelés *opposés* s'ils sont obtenus à partir des radicaux unipotents de sous-groupes paraboliques opposés.

La conjecture suivante a été proposée par G. Margulis.

**Conjecture.** *Soient  $G$  un  $\mathbf{R}$ -groupe semi-simple de rang réel au moins égal à 2,  $U_1$  et  $U_2$  deux sous-groupes horosphériques opposés de  $G(\mathbf{R})$ , et  $F_i$  un*

*réseau de  $U_i$  tel que pour tout sous-groupe normal propre  $H$  de  $G(\mathbf{R})$ ,  $F_i \cap H$  est fini,  $i = 1, 2$ . Alors si le sous groupe  $\Gamma_{F_1, F_2}$  engendré par  $F_1$  et  $F_2$  est discret, il existe une  $\mathbf{Q}$ -forme de  $G$  telle que  $U_i$  soit défini sur  $\mathbf{Q}$  et que  $F_i$  soit commensurable à  $U_i(\mathbf{Z})$  pour  $i = 1, 2$ .*

D'après les résultats sur les générateurs des sous-groupes arithmétiques obtenus dans ([9], [12]), la conjecture implique que si  $\Gamma_{F_1, F_2}$  est discret, alors il existe une  $\mathbf{Q}$ -forme de  $G$  telle que le sous groupe  $\Gamma_{F_1, F_2}$  soit commensurable au sous-groupe arithmétique  $G(\mathbf{Z})$  et par conséquent il est un réseau de  $G(\mathbf{R})$  par un théorème de Borel et Harish-Chandra.

Dans cette note, nous présentons une preuve de cette conjecture dans le cas où  $G(\mathbf{R}) = SL_n(\mathbf{R})$

et les sous-groupes horosphériques sont minimaux. En fait, toute paire composée de deux sous-groupes horosphériques minimaux opposés est conjuguée à une paire  $U_1, U_2$  avec  $U_1 = \begin{pmatrix} I_m & M_{m \times k}(\mathbf{R}) \\ 0 & I_k \end{pmatrix}$  et  $U_2 = \begin{pmatrix} I_m & 0 \\ M_{k \times m}(\mathbf{R}) & I_k \end{pmatrix}$  pour un couple  $m, k \in \mathbf{N}$  tel que  $m + k = n$ . Dans la suite, nous utiliserons parfois l'identification canonique de  $U_1$  avec  $M_{m \times k}(\mathbf{R})$  et de  $U_2$  avec  $M_{k \times m}(\mathbf{R})$  par souci de simplicité. Maintenant, soient  $F_1$  et  $F_2$  des réseaux de  $M_{m \times k}(\mathbf{R})$  et  $M_{k \times m}(\mathbf{R})$  respectivement, et soit  $\Gamma_{F_1, F_2}$  le sous-groupe de  $SL_n(\mathbf{R})$  engendré par  $\begin{pmatrix} I_m & F_1 \\ 0 & I_k \end{pmatrix}$  et  $\begin{pmatrix} I_m & 0 \\ F_2 & I_k \end{pmatrix}$ , où  $I_j$  dénote la matrice identité  $j \times j$ , pour  $j \in \mathbf{N}$ .

Observons que si une  $\mathbf{Q}$ -forme de  $SL_n(\mathbf{R})$  a un sous-groupe parabolique maximal défini sur  $\mathbf{Q}$ , alors les sous-groupes arithmétiques de  $SL_n(\mathbf{R})$  correspon-

dants figurent parmi ceux énumérés dans le théorème suivant, à conjugaison près.

**Théorème.** *Soit  $n \geq 3$ . Si le sous-groupe  $\Gamma_{F_1, F_2}$  est discret, il existe deux éléments  $g \in GL_m(\mathbf{R})$  et  $h \in GL_k(\mathbf{R})$  tels que  $gF_1h^{-1}$  et  $hF_2g^{-1}$  soient, à commensurabilité près, l'une quelconque des paires suivantes:*

1. *la paire formée de  $M_{r \times s}(D_{\mathbf{Z}})$  et  $M_{s \times r}(D_{\mathbf{Z}})$ , où  $D$  est une  $\mathbf{R}$ -algèbre définie sur  $\mathbf{Q}$  avec  $D_{\mathbf{R}} = M_d(\mathbf{R})$  telle que  $D_{\mathbf{Q}}$  soit une algèbre centrale à division sur  $\mathbf{Q}$ ,  $d = \text{Deg}_{\mathbf{Q}} D_{\mathbf{Q}}$ ,  $rd = m$ ,  $sd = k$ ,  $D_{\mathbf{Z}}$  est un  $\mathbf{Z}$ -ordre dans  $D_{\mathbf{Q}}$  et  $M_{r \times s}(D_{\mathbf{Z}})$  représente l'ensemble des matrices  $r \times s$  sur l'anneau  $D_{\mathbf{Z}}$ ;*

2. *la paire constituée pas deux copies du réseau  $\{(X_{ij}) \in M_r(D_J) \mid X_{ij} + \sigma(X_{ji}) = 0\}$  où  $K$  est*

un corps extension quadratique réelle de  $\mathbf{Q}$ ,  $J$  est l'anneau des entiers de  $K$ , et  $D$  est une  $\mathbf{R}$ -algèbre définie sur  $K$  avec  $D_{\mathbf{R}} = M_d(\mathbf{R})$  telle que  $D_K$  soit une algèbre centrale à division munie d'une involution de seconde espèce  $\sigma$ ,  $d = \text{Deg}_K D_K$ ,  $rd = m = k$  et  $D_J$  est un  $J$ -ordre dans  $D_K$  compatible avec  $\sigma$ .

De plus, par conjugaison par l'élément  $\begin{pmatrix} g & 0 \\ 0 & h \end{pmatrix}$ , le sous-groupe  $\Gamma_{F_1, F_2}$  est commensurable au sous-groupe  $(SL_{r+s}D)_{\mathbf{Z}}$ , ou au sous-groupe  $SU(h_0)_{\mathbf{Z}} = \{Y \in (SL_{2r}D)_J \mid {}^t Y^\sigma h_0 Y = h_0\}$  où  $h_0 = \begin{pmatrix} 0 & I_r \\ I_r & 0 \end{pmatrix}$ , respectivement.

---

An algebraic group  $G \subset GL_n(\mathbf{C})$  is defined over  $\mathbf{Q}$  if it consists of all invertible matrices whose coefficients annihilate some set of polynomials on  $M_n(\mathbf{C})$

with rational coefficients. In this case, let  $G(\mathbf{Z})$  be the subgroup  $\{g \in G \mid g, g^{-1} \in GL_n(\mathbf{Z})\}$  of  $G$  and  $G(\mathbf{R}) = G \cap GL_n(\mathbf{R})$ . A  $\mathbf{Q}$ -form of an algebraic  $\mathbf{R}$ -group  $G$  is a pair  $(\tilde{G}, f)$  where  $\tilde{G}$  is an algebraic group defined over  $\mathbf{Q}$  and  $f$  an isomorphism  $\tilde{G} \rightarrow G$  defined over  $\mathbf{R}$ . For a given  $\mathbf{Q}$ -form  $(\tilde{G}, f)$  of  $G$ , we denote  $f(\tilde{G}(\mathbf{Q}))$  by  $G(\mathbf{Q})$  and  $f(\tilde{G}(\mathbf{Z}))$  by  $G(\mathbf{Z})$  and a subgroup of  $G(\mathbf{R})$  commensurable to  $G(\mathbf{Z})$  is said to be an arithmetic subgroup of  $G(\mathbf{R})$ . If an algebraic  $\mathbf{R}$ -subgroup  $H$  of  $G$  is such that  $f^{-1}(H)$  is a  $\mathbf{Q}$ -subgroup of  $\tilde{G}$ , we may say that  $H$  is defined over  $\mathbf{Q}$  and denote  $H \cap G(\mathbf{Z})$  by  $H(\mathbf{Z})$ . A unipotent subgroup of  $G(\mathbf{R})$  for a semisimple algebraic  $\mathbf{R}$ -group  $G$  is called *horospherical* if it is the group of  $\mathbf{R}$ -points of the unipotent radical of a parabolic subgroup defined over  $\mathbf{R}$ . Two horospherical subgroups are called *op-*

*posite* if they are the unipotent radicals of opposite parabolic subgroups.

The following conjecture was posed by G. Margulis.

**Conjecture.** *Let  $G$  be a semisimple algebraic  $\mathbf{R}$ -group with  $\mathbf{R}$ -rank greater than 1,  $U_1$  and  $U_2$  two opposite non-trivial horospherical subgroups of  $G(\mathbf{R})$  and  $F_i$  a lattice in  $U_i$  such that for any proper normal subgroup  $H$  of  $G(\mathbf{R})$ ,  $H \cap F_i$  is finite for  $i = 1, 2$ . Then if the subgroup  $\Gamma_{F_1, F_2}$  generated by  $F_1$  and  $F_2$  is discrete, there exists a  $\mathbf{Q}$ -form of  $G$  such that  $U_i$  is defined over  $\mathbf{Q}$  and  $F_i$  is commensurable to  $U_i(\mathbf{Z})$  for each  $i = 1, 2$ .*

According to the result on the generators of arithmetic subgroups in ([9], [12]), the conjecture implies

that if  $\Gamma_{F_1, F_2}$  is discrete, then there exists a  $\mathbf{Q}$ -form of  $G$  such that the subgroup  $\Gamma_{F_1, F_2}$  is commensurable to the arithmetic subgroup  $G(\mathbf{Z})$  and hence it is a lattice in  $G(\mathbf{R})$  by a theorem of Borel and Harish-Chandra.

In this paper, we present a sketch of proof of the conjecture in the case when  $G(\mathbf{R}) = SL_n(\mathbf{R})$  and the opposite horospherical subgroups are minimal. In fact, any pair of two opposite minimal horospherical subgroups in  $SL_n(\mathbf{R})$  is conjugate to a pair  $U_1, U_2$  where  $U_1 = \begin{pmatrix} I_m & M_{m \times k}(\mathbf{R}) \\ 0 & I_k \end{pmatrix}$  and  $U_2 = \begin{pmatrix} I_m & 0 \\ M_{k \times m}(\mathbf{R}) & I_k \end{pmatrix}$  for some  $m, k \in \mathbf{N}$  such that  $m + k = n$ . Now let  $F_1$  and  $F_2$  be lattices in  $M_{m \times k}(\mathbf{R})$  and  $M_{k \times m}(\mathbf{R})$  respectively and  $\Gamma_{F_1, F_2}$  be the subgroup of  $SL_n(\mathbf{R})$  which is generated by  $\begin{pmatrix} I_m & F_1 \\ 0 & I_k \end{pmatrix}$

and  $\begin{pmatrix} I_m & 0 \\ F_2 & I_k \end{pmatrix}$  where  $I_j$  denotes the  $j \times j$  identity matrix for  $j \in \mathbf{N}$ .

We observe that if a  $\mathbf{Q}$ -form of  $SL_n(\mathbf{R})$  has a maximal parabolic subgroup defined over  $\mathbf{Q}$  then the arithmetic subgroups of  $SL_n(\mathbf{R})$  with respect to that  $\mathbf{Q}$ -form must be among those arising in the last part of the following theorem up to conjugation.

**Theorem.** *Let  $n \geq 3$  and  $G = SL_n(\mathbf{R})$ . Then if the subgroup  $\Gamma_{F_1, F_2}$  is discrete, there exist elements  $g \in GL_m(\mathbf{R})$  and  $h \in GL_k(\mathbf{R})$  such that  $gF_1h^{-1}$  and  $hF_2g^{-1}$  are, up to commensurability, one of the following pairs:*

1. *the pair consisting of  $M_{r \times s}(D_{\mathbf{Z}})$  and  $M_{s \times r}(D_{\mathbf{Z}})$  where  $D$  is an  $\mathbf{R}$ -algebra defined over  $\mathbf{Q}$  with  $D_{\mathbf{R}} = M_d(\mathbf{R})$  such that  $D_{\mathbf{Q}}$  is a central division algebra*

over  $\mathbf{Q}$ ,  $d = \text{Deg}_{\mathbf{Q}} D_{\mathbf{Q}}$ ,  $rd = m$ ,  $sd = k$ ,  $D_{\mathbf{Z}}$  is a  $\mathbf{Z}$ -order of the algebra  $D_{\mathbf{Q}}$  and  $M_{r \times s}(D_{\mathbf{Z}})$  denotes the set of  $r \times s$  matrices over the ring  $D_{\mathbf{Z}}$ ;

2. the pair consisting of  $\{(X_{ij}) \in M_r(D_J) \mid X_{ij} + \sigma(X_{ji}) = 0\}$  repeated twice, where  $K$  is a real quadratic extension field of  $\mathbf{Q}$ ,  $J$  is the ring of integers of  $K$  and  $D$  is an  $\mathbf{R}$ -algebra defined over  $K$  with  $D_{\mathbf{R}} = M_d(\mathbf{R})$  such that  $D_K$  is a central division algebra with an involution of the second kind  $\sigma$ ,  $d = \text{Deg}_K D_K$ ,  $rd = m = k$  and  $D_J$  is a  $J$ -order of the algebra  $D_K$  compatible with  $\sigma$ .

Moreover by conjugation by the element  $\begin{pmatrix} g & 0 \\ 0 & h \end{pmatrix}$ , the subgroup  $\Gamma_{F_1, F_2}$  is commensurable to either the subgroup  $(SL_{r+s}D)_{\mathbf{Z}}$  or the subgroup  $SU(h_0)_{\mathbf{Z}} = \{Y \in (SL_{2r}D)_J \mid {}^t Y^\sigma h_0 Y = h_0\}$  where  $h_0 = \begin{pmatrix} 0 & I_r \\ I_r & 0 \end{pmatrix}$ , respectively.

The main idea of the proof is as follows: Let  $N(U_i)$  be the normalizer of  $U_i$ ,  $H$  the commutator subgroup of the subgroup  $N(U_1) \cap N(U_2)$  and  $\Omega_i$  the space of lattices in  $U_i$  of determinant 1 for each  $i = 1, 2$ . By the natural identification of each space  $\Omega_i$  with the homogeneous space  $SL_l(\mathbf{R})/SL_l(\mathbf{Z})$  for  $l = mk$ , we can embed the conjugation action of  $H$  on the space  $\Omega_i$  as a sub-action of the left translation action of  $SL_l(\mathbf{R})$  on the homogeneous space  $SL_l(\mathbf{R})/SL_l(\mathbf{Z})$ . After obtaining that the closures of the orbits  $H.F_1$  and  $H.F_2$  are homogeneous by Raghunathan's conjecture proved by Ratner [10], we show that the discreteness assumption on the subgroup  $\Gamma_{F_1, F_2}$  implies that the orbits  $H.F_1$  and  $H.F_2$  are closed and this provides a  $\mathbf{Q}$ -structure for  $N(U_1)$  and for  $N(U_2)$ . Finally the proof of the closedness

of the orbit  $H.(F_1, F_2) = \{(h.F_1, h.F_2) \mid h \in H\}$  in the space  $SL_l(\mathbf{R})/SL_l(\mathbf{Z}) \times SL_l(\mathbf{R})/SL_l(\mathbf{Z})$  implies that the  $\mathbf{Q}$ -structures come from a  $\mathbf{Q}$ -structure of  $G$ .

As long as the horospherical subgroups are abelian, it seems that each step of the proof can be carried over without serious modification to the case of an arbitrary semisimple algebraic  $\mathbf{R}$ -group.

In the general case, the horospherical subgroups  $U_1$  and  $U_2$  are not necessarily isomorphic to Euclidean spaces. However, using the fact that they are connected, simply connected and nilpotent Lie groups, we can still realize the conjugation action of  $H$  on the space of lattices in each  $U_i$  as a sub-action of the left translation action of  $SL_l(\mathbf{R})$  on the space  $SL_l(\mathbf{R})/SL_l(\mathbf{Z})$  where  $l$  is the dimension of  $U_i$ .

The most difficult case seems to be when the horo-

spherical subgroups are the unipotent radicals of Borel subgroups. Since  $H$  becomes trivial in that case, we can not directly apply the same method as in the proof of the theorem.

In what follows, we give a sketch of the proof of the theorem. Denote by  $H$  the subgroup  $\left\{ \begin{pmatrix} A & 0 \\ 0 & B \end{pmatrix} \mid A \in SL_m(\mathbf{R}), B \in SL_k(\mathbf{R}) \right\}$ . The group  $H$  acts by conjugation on the space of lattices in each  $U_i$  for  $i = 1, 2$  and on the space of pairs of lattices in  $U_1$  and  $U_2$ . In fact, the conjugation by an element  $\begin{pmatrix} A & 0 \\ 0 & B \end{pmatrix} \in H$  sends  $F_1$  to  $AF_1B^{-1}$ ,  $F_2$  to  $BF_2A^{-1}$  and  $(F_1, F_2)$  to  $(AF_1B^{-1}, BF_2A^{-1})$  where  $F_i$  is a lattice in  $U_i$  for  $i = 1, 2$ . Through the identification of the subgroup  $U_i$  with the Euclidean space  $\mathbf{R}^l$  for  $l = mk$ , the space of lattices in  $U_i$  of determinant 1 is naturally identified with the homogeneous space  $SL_l(\mathbf{R})/SL_l(\mathbf{Z})$

for each  $i = 1, 2$ . For example, if a lattice  $F_1$  in  $U_1$  has determinant 1 and  $g_1 \in SL_l(\mathbf{R})$  is a representative of the lattice  $F_1$  in the space  $SL_l(\mathbf{R})/SL_l(\mathbf{Z})$ , then the lattice  $AF_1B^{-1}$  corresponds to the element  $(A \otimes {}^t B^{-1})g_1 SL_l(\mathbf{Z})$  in  $SL_l(\mathbf{R})/SL_l(\mathbf{Z})$  for each  $A \in SL_m(\mathbf{R})$  and  $B \in SL_k(\mathbf{R})$ . Thus the orbits  $H.F_1$ ,  $H.F_2$  and  $H.(F_1, F_2)$  are identified with  $(SL_m(\mathbf{R}) \otimes SL_k(\mathbf{R})).F_1$ ,  $(SL_k(\mathbf{R}) \otimes SL_m(\mathbf{R})).F_2$  and  $\{((A \otimes {}^t B^{-1}).F_1, (B \otimes {}^t A^{-1}).F_2) \mid A \in SL_m(\mathbf{R}), B \in SL_k(\mathbf{R})\}$ , respectively. For a lattice  $F$  in  $\mathbf{R}^l$  whose determinant is not necessarily one, there is a lattice  $\tilde{F}$  in  $\mathbf{R}^l$  having determinant 1 such that  $F = \alpha\tilde{F}$  for some  $\alpha \in \mathbf{R}$ . Therefore we can naturally extend the action to the space of lattices of arbitrary determinants.

By Raghunathan's conjecture proved by M. Ratner, we obtain that the orbit  $H.F$  of a lattice  $F$  in

$\mathbf{R}^l$  is either closed or dense, since  $SL_m(\mathbf{R}) \otimes SL_k(\mathbf{R})$  is a maximal closed subgroup of  $SL_l(\mathbf{R})$ .

The following lemma demonstrates a relationship between the discreteness of the subgroup  $\Gamma_{F_1, F_2}$  and the closures of the orbits  $H.F_1$  and  $H.F_2$ .

**Lemma 1.** *If  $\Gamma_{F_1, F_2}$  is discrete, then for any lattice  $E_1$  in  $U_1$  in the closure of the orbit  $H.F_1$ , there exists a lattice  $E_2$  in  $U_2$  such that the pair  $(E_1, E_2)$  lies in the closure of the orbit  $H.(F_1, F_2)$  and  $\Gamma_{E_1, E_2}$  is discrete.*

We shall use the norms  $\|x\|$  and  $\|g\|$  for  $x \in \mathbf{R}^l$  and  $g \in SL_n(\mathbf{R})$  coming from the standard inner products of the space  $\mathbf{R}^l$  and  $\mathbf{R}^{n^2}$  respectively. In what follows, we assume that the subgroup  $\Gamma_{F_1, F_2}$  is discrete.

**Proposition 1.** *The orbits  $H.F_1$  and  $H.F_2$  are closed.*

*Sketch of proof.* Assume that the orbit  $H.F_1$  is not closed and hence its closure is  $SL_l(\mathbf{R}).F_1$ . It also follows that  $m \geq 2$  and  $k \geq 2$ . It is known ([3], [8]) that there exist  $\epsilon > 0$  and  $c$  such that for any discrete subgroup  $\Lambda$  of  $SL_n(\mathbf{R})$ , the subgroup generated by elements in  $\Lambda$  of norms less than  $\epsilon$  is nilpotent and any lattice  $F$  in  $\mathbf{R}^l$  has a non-zero element of norm less than  $c \cdot d(F)$  where  $d(F)$  denotes the determinant of the lattice  $F$ . Then there is an  $\epsilon_0 > 0$  such that  $\epsilon_0 < \epsilon$  and  $\|ghg^{-1}h^{-1} - e\| < \epsilon$  for all  $g \in SL_n(\mathbf{R})$  with  $\|g - e\| < \epsilon_0$  and  $h = \begin{pmatrix} I_m & 0 \\ y & I_k \end{pmatrix}$  with  $\|y\| < c \cdot d(F_2)$ . Choose a positive number  $\epsilon'$  such that  $\sqrt{2}\epsilon' < \epsilon_0$ . For each  $1 \leq i \leq k - 1$  and  $1 \leq j \leq m - 1$ , we set  $e_{ij}$  to be  $\epsilon'(E_{i,j} + E_{i+1,j+1})$ ,

$\bar{e}_j$  to be  $\epsilon'(E_{j,k} + E_{j+1,1})$  and  $e_1$  to be  $\epsilon'E_{1,1}$  where  $E_{i,j}$  is the elementary matrix whose only non-zero entry is 1 at  $(i, j)$ . Denote by  $S$  the set consisting of all these elements. Since the number of elements in  $S$  is  $mk - k + 1$  which is less than  $mk$ , there exists a lattice  $F'_1$  in the orbit  $SL_l(\mathbf{R}).F_1$  which contains  $S$  and has the same determinant as  $F_1$ . There exists a lattice  $F'_2$  of  $U_2$  such that  $\Gamma_{F'_1, F'_2}$  is discrete by Lemma 1 and  $F'_2$  contains a non-zero element  $y$  of norm less than  $c \cdot d(F_2)$ , since  $d(F_2) = d(F'_2)$ . Now, set  $g_{ij} = \begin{pmatrix} I_m & e_{ij} \\ 0 & I_k \end{pmatrix}$ ,  $\bar{g}_j = \begin{pmatrix} I_m & \bar{e}_j \\ 0 & I_k \end{pmatrix}$  and  $g_1 = \begin{pmatrix} I_m & e_1 \\ 0 & I_k \end{pmatrix}$ . Denote the set of these elements by  $\bar{S}$ . Then for  $h = \begin{pmatrix} I_m & 0 \\ y & I_k \end{pmatrix}$ , each element in the set  $\{x, xhx^{-1}h^{-1} \mid x \in \bar{S}\}$  has norm less than  $\epsilon$ . It follows from the choice of  $\epsilon$  that the subgroup

generated by this set is nilpotent and therefore the subgroup generated by this set together with  $h$  is unipotent. One can show that this forces the element  $y$  to be trivial. This contradiction establishes the claim that  $H.F_1$  is closed. Since the argument is symmetric in  $F_1$  and  $F_2$ , the orbit  $H.F_2$  is also closed.  $\square$

The closedness of the orbit  $H.F_i$  implies that  $H \cap \Lambda_{F_i}$  is a lattice in  $H$  for  $i = 1, 2$  where  $\Lambda_{F_1} := \{(A, B) \in SL_m(\mathbf{R}) \times SL_k(\mathbf{R}) \mid AF_1B^{-1} = F_1\}$  and  $\Lambda_{F_2} := \{(A, B) \in SL_m(\mathbf{R}) \times SL_k(\mathbf{R}) \mid BF_2A^{-1} = F_2\}$ . It follows from Borel density theorem that for each  $i = 1, 2$ , there exists a  $\mathbf{Q}$ -form of  $H$  such that  $H \cap \Lambda_{F_i}$  is commensurable to the arithmetic subgroup  $H_{\mathbf{Z}}$ .

If we denote by  $\xi_i$ ,  $i = 1, 2, 3, 4$ , the representation of  $SL_m(\mathbf{R}) \times SL_k(\mathbf{R})$  defined by  $\xi_1(A, B) = A \otimes B$ ,  $\xi_2(A, B) = A \otimes {}^tB^{-1}$ ,  $\xi_3(A, B) = {}^tA^{-1} \otimes B$  and  $\xi_4(A, B) = {}^tA^{-1} \otimes {}^tB^{-1}$  for  $A \in SL_m(\mathbf{R})$  and  $B \in SL_k(\mathbf{R})$ , we observe that the arithmetic subgroups  $H_{\mathbf{Z}}$  which appear here come from  $\mathbf{Q}$ -forms of  $H$  with respect to which one of the representations  $\xi_i$  is  $\mathbf{Q}$ -rational.<sup>1</sup> The notation  $D, K, \sigma, \dots$  in the following proposition are as in the theorem.

**Proposition 2.** *(a) If either  $\xi_1$  and  $\xi_4$  is rational over  $\mathbf{Q}$ , then  $H(\mathbf{Q})$  is either  $SL_r(D_{\mathbf{Q}}) \times SL_s({}^tD_{\mathbf{Q}})$  or  $\{(A, {}^tA^I) \mid A \in SL_r(D_K)\}$  where  $I$  is an involution of the second kind of  $M_r(D_K)$  defined by*

---

<sup>1</sup>An absolutely irreducible linear representation  $\xi$  of a connected semisimple algebraic group defined over a field  $k$  is called rational over  $k$  if it is equivalent to a representation defined over  $k$ .

$X^I = (\sigma(X_{ji}))$  for  $X = (X_{ij})_{1 \leq i, j \leq r}$ ,  $X_{ij} \in D_K$  and  ${}^t D_{\mathbf{Q}}$  is a central division algebra defined by  $\{X \in M_d(\mathbf{R}) \mid {}^t X \in D_{\mathbf{Q}}\}$ , up to conjugation by an element of  $GL_m(\mathbf{R}) \times GL_k(\mathbf{R})$ .

(b) If either  $\xi_2$  or  $\xi_3$  is rational over  $\mathbf{Q}$ , then  $H(\mathbf{Q})$  is  $SL_r(D_{\mathbf{Q}}) \times SL_s(D_{\mathbf{Q}})$ , up to conjugation by an element of  $GL_m(\mathbf{R}) \times GL_k(\mathbf{R})$ .

Therefore the subgroup  $H \cap \Lambda_{F_i}$  is, up to commensurability, conjugate to either  $(SL_r D)_{\mathbf{Z}} \times (SL_s D)_{\mathbf{Z}}$  or  $\{(A, A^I) \mid A \in (SL_r D)_J\}$  where  $J$  is the ring of integers of  $K$ . It follows that there exist  $g_1, h_2 \in GL_m(\mathbf{R})$ ,  $g_2, h_1 \in GL_k(\mathbf{R})$  such that for each  $i = 1, 2$ , the lattice  $g_i F_i h_i^{-1}$  is commensurable to either  $M_{r \times s}(D_{\mathbf{Z}})$  or  $\{(X_{ij}) \in M_r(D_J) \mid \sigma(X_{ij}) + X_{ji} = 0\}$  up to a constant multiple.

We now observe that the orbit  $H.(F_1, F_2)$  is either closed or dense in  $H.F_1 \times H.F_2$ . The following lemma can be shown, using the fact that an irreducible lattice in  $G(\mathbf{R})$  for a semisimple  $\mathbf{R}$ -algebraic group  $G$  of  $\mathbf{R}$ -rank greater than 1 is finitely presentable and locally rigid.

**Lemma 2.** *If the closure of the orbit  $H.(F_1, F_2)$  contains a pair of lattices  $(E_1, E_2)$  such that the subgroup  $\Gamma_{E_1, E_2}$  is an irreducible lattice, the orbit  $H.(F_1, F_2)$  is closed.*

**Lemma 3.** *Let  $G$  be endowed with a  $\mathbf{Q}$ -form with respect to which  $U_1$  and  $U_2$  are defined over  $\mathbf{Q}$  and  $E_i$  be a lattice in  $U_i$  commensurable to  $U_i(\mathbf{Z})$  for each  $i = 1, 2$ . Then, if  $\Gamma_{E_1, \alpha E_2}$  is discrete for some non-zero  $\alpha \in \mathbf{R}$ , we have  $\alpha \in \mathbf{Q}$ .*

Now Lemma 3 and the following proposition imply the theorem. We mention that we make use of the theorem ([9], [12]) that if  $G$  is defined over  $\mathbf{Q}$  so that  $U_1$  and  $U_2$  are  $\mathbf{Q}$ -subgroups, then a discrete subgroup generated by two lattices commensurable to  $U_1(\mathbf{Z})$  and  $U_2(\mathbf{Z})$  respectively is an arithmetic subgroup of  $G(\mathbf{R})$ .

**Proposition 3.** *The orbit  $H.(F_1, F_2)$  is closed.*

*Sketch of proof.* By Lemma 2, it is enough to find a pair  $(E_1, E_2)$  in the  $(H \times H)$ -orbit  $H.F_1 \times H.F_2$  such that the subgroup  $\Gamma_{E_1, E_2}$  is an irreducible lattice, assuming that the orbit  $H.(F_1, F_2)$  is not closed. When  $m \neq k$ , the product  $H.F_1 \times H.F_2$  contains a pair of lattices  $(E_1, E_2)$  commensurable to a lattice of the form  $(M_{r \times s}(D_1)_{\mathbf{Z}}, \alpha M_{u \times v}(D_2)_{\mathbf{Z}})$ . Making use

of block elementary matrices in the subgroup  $\Gamma_{E_1, E_2}$ , we can prove that  $(D_1)_{\mathbf{z}} = (D_2)_{\mathbf{z}}$  and  $\alpha \in \mathbf{Q}$ . Letting  $m = k$ , there exist  $u \in U_1$  and  $C, B \in GL_m(\mathbf{R})$  such that  $u\Gamma_{F_1, F_2}u^{-1}$  contains  $\Gamma_{F_1, \lambda CF_1 B^{-1}}$  for some  $\lambda \in \mathbf{R}$ . We claim that the orbit  $H.(F_1, \lambda CF_1 B^{-1})$  is closed and from this it follows that the orbit  $H.(F_1, F_2)$  is closed. To see this, note that the product  $H.F_1 \times H.(\lambda CF_1 B^{-1})$  contains  $(E, \alpha E)$  for some  $\alpha \in \mathbf{R}$  and some lattice  $E$  commensurable to either  $M_r(D_{\mathbf{z}})$  or  $\{X \in M_r(D_J) \mid X_{ij} + \sigma(X_{ji}) = 0\}$ . It then follows from Lemma 2 that  $\alpha \in \mathbf{Q}$  and this proves the claim.

□

**Acknowledgement.** I would like to thank my advisor, Professor Gregory Margulis, for suggesting this problem and for his constant encouragement without

which this work would have been impossible.

## REFERENCES

- [1] A. A. Borel, *Linear algebraic groups (second enlarged edition)*, Springer-Verlag, 1991.
- [2] A. A. Borel and J. Tits, *Groupes reductifs*, Publ. Math. I.H.E.S.27 (1965), 55–151.
- [3] J. W. Cassels, *An introduction to the geometry of numbers*, Springer-Verlag, 1959.
- [4] E. B. Dynkin, *The maximal subgroups of the classical groups*, A.M.S. Trans. ser. 2, vol 6 (1957), 245–378.
- [5] G. A. Margulis, *Nonuniform lattices in semisimple algebraic groups*, Lie groups and their representations, ed. I. M. Gelfand. (1975), Wiley, NY, 371–553.
- [6] G. A. Margulis, *Arithmetic properties of discrete groups*, Russian Math. Surveys 29 (1974), 107–156.
- [7] J. Tits, *Classification of algebraic semisimple groups*, Proc. Symp. Pure. Math 9, AMS (1966), 33–62.
- [8] M. S. Raghunathan, *Discrete subgroups of Lie groups*, New York, Springer-Verlag, 1972.
- [9] M. S. Raghunathan, *A note on generators for arithmetic subgroups of algebraic groups*, Pacific Jour. Math, vol 152 (1992), 365–373.
- [10] M. Ratner, *Raghunathan topological conjecture and distributions of unipotent flows*, Duke. Math. J. (1991), 235–280.
- [11] W. Scharlau, *Quadratic and hermitian forms*, Springer-Verlag, 1985.

- [12] T. N. Venkataramana, *On systems of generators of arithmetic subgroups of higher rank groups*, Pacific Jour. Math, vol 166, no. 1 (1994), 193–212.

10 HILLHOUSE AVENUE, MATHEMATICS DEPARTMENT, YALE  
UNIVERSITY, NEW HAVEN, CT 06520 U.S.A

*E-mail address:* `heeoh@math.yale.edu`